

BE A4006 - FI 023

## Archives de Charles Terlinden

*Romain Landmeters, Françoise Mirguet et Nicolas Delpierre*

Archives de l'Université catholique de Louvain

Place Montesquieu, 3 (boîte L2.06.03)

1348 - Louvain-la-Neuve

Telephone: +3210474884

Email: [archives@uclouvain.be](mailto:archives@uclouvain.be)

<https://uclouvain.be/archives>

# TABLE DES MATIÈRES

Description archivistique du niveau supérieur .....	1
Descriptions archivistiques des niveaux inférieurs .....	7
9. Journal personnel de Georges Terlinden tenu pendant la Première Guerre mondiale. ....	

# DESCRIPTION ARCHIVISTIQUE DU NIVEAU SUPÉRIEUR

## Identification

<b>Référence :</b>	BE A4006 - FI 023
<b>Niveau de description :</b>	Fonds
<b>Titre :</b>	Archives de Charles Terlinden
<b>Date :</b>	1817-1963 (Date de création)
<b>Producteur(s) :</b>	Terlinden, Charles
<b>Importance matérielle et support :</b>	19 art. (1,3 m.l.)

## Contexte

### *Histoire administrative / Notice biographique*

Charles Terlinden est né à Schaerbeek le 6 juillet 1878. Il meurt à Bruxelles le 23 janvier 1972.

Il est docteur en droit (1900), en sciences morales et historiques (1904) et en sciences politiques et sociales (1906) de l'Université catholique de Louvain.

Nommé à l'École des sciences politiques et sociales de l'Université catholique de Louvain en 1907 et à l'École des sciences commerciales et consulaires en 1910, il devient professeur extraordinaire à la Faculté de droit (1911), puis professeur ordinaire à la Faculté de philosophie et lettres (1918) où il occupe la chaire d'histoire moderne et contemporaine jusqu'à sa retraite en 1950. Il enseigne aussi l'ancien droit de la Belgique, l'histoire parlementaire belge, l'évolution politique des grands états européens et la législation consulaire...

Durant la Grande Guerre, Charles Terlinden, lieutenant de la garde civique, participe à la bataille de Melle puis à la retraite sur l'Yser. En 1919, il est attaché, comme conseiller, à la délégation belge de la Conférence de paix de Paris où il s'investit dans la Commission économique. Parallèlement, il fait œuvre d'historien en publiant des ouvrages essentiellement d'histoire politique et militaire. On le retrouve notamment comme collaborateur régulier de la Revue générale et de la Revue catholique des idées et des faits.

Il est membre de nombreuses associations et commissions scientifiques où il exerce divers mandats : il est président de l'Institut historique belge de Rome, de la Commission royale d'histoire, du Conseil héraldique, de la Commission de Peinture ancienne aux Musées royaux des Beaux-Arts et président d'honneur de l'Académie royale d'Archéologie de Belgique ; secrétaire perpétuel de la Société d'économie sociale ; secrétaire général de la Concentration de la Propagande anti-communiste (COPAC) et administrateur de l'Academia belgica (1939). Il est aussi membre de la Commission royale pour la publication des anciennes lois et ordonnances, de la Société royale de numismatique de Belgique, de la Société des études historiques de Paris, de l'Académie diplomatique internationale de Paris, de l'Academia de la Historia de Madrid, de l'Institut grand-ducal luxembourgeois...

Le vicomte Charles Terlinden est aussi titulaire de nombreuses distinctions académiques et honorifiques.

### *Historique de la conservation*

Ancien P 36. Les papiers contenus dans ce fonds ont été donnés par le vicomte Charles Terlinden sans doute vers 1957. Dans une lettre du 1er octobre 1957, adressée au recteur Honoré Van Waeyenbergh, il signale que son « déménagement provoque un remaniement de ma bibliothèque dont profitera l'Université. À un lot important de livres, de périodiques et de brochures, je joins mes notes de cours, un manuscrit inédit d'une histoire de Belgique que j'avais composée pendant la guerre de 1914-1918 et divers documents relatifs à mes activités (conférence de la paix 1919, etc). Mon souvenir personnel restera attaché à ce don ». Ce fonds est relativement disparate et incomplet, ce qui s'explique probablement en partie par le fait de l'incendie, en septembre 1914, du « château familial de Schiplaken, lors de la première sortie d'Anvers » (lettre de Charles Terlinden au conservateur de la section Archives et Manuscrits de la Bibliothèque de l'Université de Louvain, Albert d'Haenens, en octobre 1965).

## *Modalités d'entrée*

Donation.

## Contenu et structure

### *Présentation du contenu*

Outre le journal de voyage de l'amiral Paul Crombet, qui a été partiellement édité par Charles Terlinden, le fonds contient deux dossiers importants concernant la Conférence de paix de Paris de 1919 et la question du statut juridique de l'Escaut. Des documents concernent la Concentration de la propagande anti-communiste et le Conseil héraldique, des circulaires et rapports du ministère des Affaires étrangères et un projet de loi sur la responsabilité de la puissance publique. On y retrouve aussi quelques manuscrits et des recherches historiques de Charles Terlinden. Enfin, nous pouvons y consulter le journal de guerre (1914-1918) de Georges Terlinden, père de Charles, procureur général près la Cour de cassation de Belgique.

Ce fonds paraît particulièrement intéressant pour trois raisons. Premièrement, il offre un témoignage d'un historien investi dans la Première Guerre mondiale. Deuxièmement, il éclaire la participation belge à la Conférence de paix de Paris de 1919. Troisièmement, il permet d'étudier l'élaboration des travaux d'un historien à l'Université catholique de Louvain.

### *Évaluation, tris et élimination*

Les cours dispensés à l'Université catholique de Louvain ont été extraits pour intégrer la collection des cours :

- C II 135 : Ancien droit de la Belgique
- C II 138 : Évolution politique de l'Allemagne
- C II 143 : Évolution politique de l'Angleterre depuis la première Réforme
- C II 136 : Évolution politique de la France sous la 3e République
- C II 134 : Évolution politique des États-Unis
- C II 144 : Histoire contemporaine
- C II 137 : Histoire diplomatique
- C II 139 : Histoire économique de la Belgique
- C II 133 : Histoire moderne
- C II 141 : Histoire parlementaire de la Belgique, I. 1831-1884
- C II 142 : Histoire parlementaire de la Belgique, II. 1884-193...
- C II 140 : Politique commerciale et législation douanière
- C II 131 : Rôle commercial des colonies
- C II 132 : Notes pour le cours Histoire des colonies

## Consultation et utilisation

### *Conditions d'accès*

Le fonds est librement consultable dans les conditions fixées par le règlement des visiteurs en vigueur aux Archives de l'Université.

### *Condition de reproduction*

La reproduction (photopies ou saisies numériques) des archives est autorisée uniquement dans le cadre d'un usage privé ou scientifique avec l'accord de l'archiviste et dans le respect des règles et tarifs en vigueur aux Archives de l'Université. La reproduction est réalisée de manière « fragmentaire », en toute innocuité pour le document et dans le respect de la législation en matière de droit d'auteurs. Une copie de ces prises de vue doit être déposée aux Archives.

## Contrôle de la description

### *Notes de l'archiviste et date(s) de production*

Les descriptions archivistiques du fonds et des niveaux inférieurs ont été rédigées en 2008 et 2010 par l'étudiant en archivistique Romain Landmeters et l'archiviste Françoise Mirguet. Celles-ci ont été encodées en XML EAD par les étudiants en archivistique Didier Putman et Louis Rigotti en décembre 2018, sous la supervision de l'archiviste Caroline Derauw. Elles ont été mises à jour par l'archiviste Nicolas Delpierre en mai 2021.

### *Normes et/ou conventions utilisées*

Les descriptions archivistiques sont conformes à la seconde édition de la "Norme générale et internationale de description archivistique" (ISAD-G, 1999). Ces descriptions archivistiques ont été encodées en XML EAD et respectent également les normes de catalogage suivantes : RDA-FR, AFNOR NF Z 44-060, AFNOR NF Z 44-061 et AFNOR NF Z 44-081.

## DESCRIPTIONS ARCHIVISTIQUES DES NIVEAUX INFÉRIEURS

- FI 023-1** Journal particulier de l'amiral Paul Crombet.  
1817-1826. 39 pièces  
*Histoire archivistique* : Avec en tête du dossier une note manuscrite de Charles Terlinden : « Manuscrit à restituer à l'Université de Louvain. Souvenirs de l'amiral Crombet. J'en ai publié tout ce qui concernait l'Italie, 1817-1826 [Bruxelles, Institut historique belge de Rome, 1941] ainsi que dans la Revue de Paris, 'Alger au temps des Turcs' ; 'Une plongée sous-marine en 1811' dans le Bulletin de la Commission royale d'histoire. » Avec aussi une « Table du journal particulier de Crombet » de la même main.  
*Portée et contenu* : Cahiers 7 à 44 : 39 cahiers manuscrits, avec une retranscription partielle retrouvée dans le 11e cahier.
- Document relatifs à la Conférence des préliminaires de la Paix de Paris de 1919.  
1919. 34 pièces  
*Portée et contenu* : On y trouve des documents relatifs principalement aux relations commerciales permanentes : IIe section, 2e sous-commission, Contrats d'avant-guerre (Commission économique, sous-commission des contrats d'avant-guerre) ; IIIe section, Étrangers ex-ennemis.
- FI 023-2** Premier dossier.  
1919. 7 pièces  
*Genre* : Correspondances Cartes.  
*Portée et contenu* : Contient : 1. Notes relatives au règlement du statut du Canal de Suez. 2. Correspondance d'affaires. 3. Document relatifs à l'activité de Charles Terlinden dans la Commission des questions économiques, notamment : "Conférence des préliminaires de paix. Composition et fonctionnement", 1er avril 1919 ; "Liste des Actes à accomplir prévus dans les conditions de Paix avec l'Allemagne. Le protocole et l'arrangement et classés d'après les délais d'exécution ; Projet de clauses à insérer dans le traité avec la Bulgarie ; Projet de Traité de paix avec l'Allemagne. Dispositions particulières à la Belgique", procès-verbaux de la sous-commission de la liquidation des biens ennemis et des contrats d'avant-guerre ; procès-verbaux des travaux de la commission des dommages de guerre ; rapports des commissions économiques et financières ; Commission économique, "projets d'articles à insérer dans les préliminaires de paix" ; Commission des réparations, annexe n° 1141, "Revendication de la Belgique concernant le Triptyque de Saint Ildefonse et le Trésor de l'Ordre de la Toison d'Or. Rapport du Comité des Trois Juristes" ; procès-verbaux de la séance plénière de la Commission économique ; Commission économique, Traité de paix avec l'Autriche et la Hongrie. Clauses économiques. 4. Notes et cartes relatives à la frontière orientale de la Belgique. 5. Document relatif au Comité international de l'Œuvre de Louvain. 6. République française, Ministère des affaires étrangères, "Conférences des délégués des gouvernements de Belgique, de France et de Grande-Bretagne au sujet des biens et des intérêts privés en pays ennemis et occupés par l'ennemi, 12-14 juin 1917", Paris, 1918. 7. République française, Ministère des affaires étrangères, "Conférences des délégués des gouvernements de Belgique, de France et de Grande-Bretagne au sujet des biens et des intérêts privés en pays ennemis et occupés par l'ennemi, deuxième session : 8-9 octobre 1917", Paris, 1918.
- FI 023-3** Deuxième dossier.  
1919. 15 pièces

Portée et contenu : Contenu :1. Conditions de paix avec l'Autriche.2. Traité de Paix entre les puissances alliées et associés et l'Autriche, protocole et déclarations, signés à Saint-Germain-en-Laye, le 10 septembre 1919.3. Notes concernant la Frise orientale.4. Document et notes concernant la frontière brabançonne.5. Délégation géorgienne à la Conférence de la Paix, « Mémoire présenté à la Conférence de la Paix. Revendications politiques – frontières, suivi de l'Acte de l'indépendance de la Géorgie et d'une carte », Paris, juillet 1919.6. Documents et notes sur le Luxembourg.7. Documents sur la Flandre zélandaise.8. Documents et notes d'intérêt général.9. Documents de la délégation chinoise :- "The Chino-Japanese negotiations, Chinese official statement with document and treaties with annexures", Peking, 1915 ; - Délégation chinoise, Conférence des préliminaires de paix, « Exposé des revendications de la Chine touchant la restitution directe du territoire cédé à bail de Kiaochow, du chemin de fer de Tsingtau à Chinan et des autres droits allemands relatifs à la province de Shantung », Paris, février 1919 ; - Délégation chinoise, Conférence de la Paix, « Questions à résoudre soumises par la Chine à la Conférence de la Paix », Paris, avril 1919 ; - Délégation chinoise, Conférence de la Paix, « Exposé des Revendications de la Chine tendant à faire abroger par la Conférence de la Paix les Traités et Accords conclu avec le Japon le 25 mai 1915 comme une Tractation née de la Guerre entre des Etats Alliés et Associés et les Puissances Centrales, liée à elle », Paris, avril 1919.10. VANDE VORST F., « Indemnités de Guerre. La Question du chômage », 2e édition, Londres, octobre 1918.11. Procès-verbaux de la Commission des réparations des dommages, troisième sous-commission : mesures de contrôle et garanties ;12. Documents relatifs à l'Association nationale belge pour la Réparation des Dommages de Guerre.13. Annexes à la dépêche du 24 février 1919 relatives aux revendications à faire valoir dans le domaine de l'enseignement des sciences et des lettres + artistiques + archivistiques, armes et armures.14. Restitution du Triptyque de Saint-Ildefonse de Rubens par l'Autriche.15. Note concernant la Belgique sur le Trésor de la Toison d'or.

**FI 023-4** Troisième dossier.

1919.

12 pièces

Genre : Cartes.

Portée et contenu : Contenu :1. Cartes relatives aux négociations de Paix 1919.2. Presse.3. Procès-verbaux de la sous-commission des étrangers ex-ennemis (Commission économique).4. Documents concernant la défense du secteur des assurances.5. Procès-verbaux de la sous-commission de la liquidation des biens ennemis et des contrats d'avant-guerre.6. Documents concernant la délégation coréenne à la Conférence de la Paix.7. Procès-verbaux de la Commission économique (1919).8. Rapport présenté à la Conférence des préliminaires de paix par la commission des responsabilités des auteurs de la guerre et sanctions.9. Commission économique, projet d'articles à insérer dans les préliminaires de paix.10. Traduction du rapport de la section pour le commerce et l'industrie auprès du gouverneur général de la Belgique pour le 1er semestre 1918.11. "Les discours du président Wilson", Bureau documentaire belge.12. Procès-verbaux de la commission de la réparation des dommages de guerre, documents imprimés.

**FI 023-5-6** Document relatifs à la question du statut juridique de l'Escaut.

1857-1930.

2 liasses

Genre : Cartes Plans cartographiques.

Portée et contenu : Documents concernant la révision du Traité signé à Londres le 19 avril 1839 entre la Belgique et les Pays-Bas. Presse, cartes et plans, documents du Sénat, projets de loi.

**FI 023-7** Documents relatifs au Conseil héraldique.

s.d.

1 liasse

Portée et contenu : Procès de préséance dans la famille de Croy. Autres documents sur primogéniture, la qualification d'Altesse, titres portant sur un nom de terre, armoiries communales.

**FI 023-8** Documents relatifs à la COPAC.

1937-1938.

1 liasse

Genre : Correspondances Archives textuelles.

Portée et contenu : COPAC : Concentration de la Propagande Anti-Communiste. Terlinden en fut secrétaire général. Le dossier contient : de la correspondance, des comptes-rendus de réunions, des brochures et circulaires et de la presse.

- FI 023-9** Ministère des Affaires étrangères.  
1918-1933. 1 liasse  
Portée et contenu : Rapports et circulaires concernant l'expansion commerciale et la carrière diplomatique (1918-1933).
- FI 023-10** Projet de loi sur la responsabilité de la puissance publique.  
1912. 1 liasse  
Autre producteur : Nerinx, Alfred  
Portée et contenu : Documents, 1912 (A. Nerinx).
- . Travaux, recherches et manuscrits divers de Charles Terlinden  
s.d.
- FI 023-11** Cahiers de recherches relatives à ses deux thèses de doctorat.  
s.d. 5 cahiers et 1 liasse  
Genre : Notes de recherche.  
Portée et contenu : Le dossier est composé de notes de recherches prises par Charles Terlinden relatives à ses deux thèses de doctorat :- "Le pape Clément IX et la guerre de Candie (1667-1669), d'après les archives du Saint-Siège" (thèse de doctorat en histoire, 1904)- "Guillaume Ier" (thèse de doctorat en sciences politiques et sociales, 1906)
- FI 023-12** « Notes et documents relatifs à mes travaux sur Clément IX et Guillaume Ier ».  
s.d. 1 liasse  
Portée et contenu : Contenu :- "Le pape Clément IX et la guerre de Candie (1667-1669), d'après les archives du Saint-Siège" (thèse de doctorat en histoire, 1904)- "Guillaume Ier roi des Pays-Bas et l'Église catholique en Belgique (1814-1830)" (thèse de doctorat en sciences politiques et sociales, 1906). Transcription de documents.
- FI 023-13** « Recherches historiques diverses ».  
s.d. 1 liasse  
Portée et contenu : Contenu :- "Résumé historique de la famille Philippart de Foy".
- FI 023-14** « Notes critiques et lettres relatives à mes ouvrages ».  
s.d. 1 liasse  
Portée et contenu : Contenu :- "La Révolution belge de 1830 racontée par les Affiches", 1903.- "Guillaume Ier et l'Église catholique belge", 1905.- "Le pape Clément IX et la guerre de Candie (1667-1669)", 1904.- Varia.- Annexes aux thèses présentées conjointement à la dissertation pour l'épreuve doctorale en sciences politiques et sociales.
- FI 023-15** Manuscrit d' "Impérialisme et d'équilibre, la politique depuis la Renaissance jusqu'à la fin de la Seconde Guerre mondiale".  
1951-1952. 1 liasse

*Caractéristiques matérielles* : 909 pages.

**FI 023-16** Manuscrit inédit d'une "Histoire politique interne de la Belgique".  
1914-1918. 1 liasse

*Caractéristiques matérielles* : 1093 pages.

*Portée et contenu* : Manuscrit d'une histoire de Belgique rédigée au cours des loisirs de l'auteur en 1914-1918 et restée inédite.

**FI 023-17** Divers manuscrits.  
s.d. 4 chemises

*Portée et contenu* : Ce dossier est composé de quatre manuscrits :- "La résistance belge à l'intérieur et à l'extérieur", mai 1940-mai 1945, manuscrit de 56 p.- "Souvenirs d'enfance. Mes visites au jardin zoologique d'Anvers", manuscrit de 7 p.- "Note remise au Roi Baudouin sur le traité hollando-belge du 13 mai 1963 sur la navigation Escaut-Rhin", manuscrit de 7 p.- "Histoire du Temple des Augustins et de l'église de la Sainte-Trinité", manuscrit de 48 p.

**FI 023-18** "Princesse belges du passé".  
1943. 1 liasse

**FI 023-19-16** Journal personnel de Georges Terlinden tenu pendant la Première Guerre mondiale.  
1914-1918. 2 liasses

*Portée et contenu* : Georges Terlinden est le père de Charles Terlinden. Il fut procureur général près la Cour de cassation de Belgique. Son journal débute le 25 juillet 1914 et se termine le 27 novembre 1918. Il se compose de 55 "cahiers" (de taille variable, à chaque fois quelques feuilles pliés en deux) numérotés au crayon par ordre chronologique (sauf une erreur : il faut échanger le 28 et le 29). Au sein de certains cahiers ou entre deux cahiers sont parfois insérés des courriers (notamment de ses fils) ou des notes diverses.